

Zmluva o poskytovaní služieb

Objednávateľ: **Názov:** **Európske zoskupenie územnej spolupráce
Pons Danubii, s ručením obmedzeným**
Sídlo: **Námestie gen. Klapku 1/1, 945 01 Komárno**
IČO: **45230021**
DIČ: **2023156751**
IČ DPH: **SK2023156751**
Zastúpenie: **Zoltán Bara, riaditeľ**
Telefón: **+421 35 381 13 27**
E-mail: **office@ponsdanubii.eu**
Internetová stránka: **<http://www.ponsdanubii.eu>**

(ďalej len „objednávateľ“)

a

Poskytovateľ: **Názov:** **OOCR Podunajsko**
Sídlo: **Nám. slobody 1
Štúrovo 943 01**
IČO: **500 92 499**
DIČ: **21 20 16 7225**
IČ DPH: **---**
Bankové spojenie: **Tatra Banka, a.s.**
Číslo účtu: **SK27 1100 0000 0029 4601 5245**
V zastúpení: **Ing. Stubendek László**
Zapísaný v: **Okresný úrad Nové Zámky
Číslo živnostenského registra 440-35394**

(ďalej len „poskytovateľ“)

Podkladom pre uzavretie tejto zmluvy o poskytovaní služieb (ďalej len „zmluva“) je výsledok obstarávania v zmysle zákona č. 343/2015 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o verejnom obstarávaní“) na predmet obstarávania: „Správa o hodnotení politiky trvalo udržateľného cestovného ruchu na Slovensku a v Maďarsku“ v rámci projektu INSiGHTS v spolupráci s EZÚS Pons Danubii, ktorej víťazom sa stal Poskytovateľ. Zmluvné vzťahy sa upravujú zmluvou podľa § 269 ods. 2 a nasl. Obchodného zákonníka č. 513/1991 Zb. v znení neskorších predpisov s nasledovným znením:

I. Predmet zmluvy

1. Predmetom tejto zmluvy je záväzok poskytovateľa poskytnúť služby týkajúce sa **organizácie propagačného a informačného podujatia Tour & Picnic v rámci projektu INSiGHTS-Integrated Slow, Green and Healthy Tourism Strategies** (Integrované,

zelené a zdravé stratégie cestovného ruchu) realizovaný v Dunajskom Nadnárodnom Programe (DNP) 2014-2020 v spolupráci s EZÚS Pons Danubii, v rozsahu vymedzenom v prílohe č. 1 tejto zmluvy.

2. Požiadavky objednávateľa na predmet zmluvy:

- V zmysle spolupráce organizátora a partnera sa organizátor zaväzuje organizovať propagačné a informačné podujatie Tour & Picnic v spolupráci s EZÚS Pons Danubii v rámci projektu INSIGHTS. Organizátor zabezpečí prezentačný priestor pre partnera počas podujatia, propagáciu partnera a spoluprácu partnera a organizátora v rámci uvedeného podujatia.
- Organizátor sa zaväzuje v rámci spolupráce:
 - a) Realizovať propagovanie partnera nasledovným spôsobom:
 - zabezpečenie propagačného materiálu podľa komunikačných kritérií DNP,
 - uviesť partnera vo všetkých tlačných a mediálnych výstupoch k podujatiu,
 - zabezpečiť umiestnenie loga partnera a projektu INSIGHTS na pozvánkach a plagátoch k podujatiu, na internetovej stránke a Facebook stránke a na ostatných propagačných materiáloch organizátora podľa komunikačných kritérií DNP.
 - b) Komunikovať partnerovi návrh realizačného riešenia zvolenej propagácie.
 - c) Poskytnúť partnerovi konferenčnú sálu resp. prezentačný priestor podľa spoločnej dohody o rozmeroch konferenčnej sály resp. prezentačného priestoru.
 - d) Zabezpečiť konferenčnú techniku (dataprojektor, plátno s dostatočnou viditeľnosťou pre účastníkov).
 - e) Pozvať prednášajúcich podľa požiadavky objednávateľa.
 - f) Zabezpečiť prekladateľské služby podľa požiadaviek objednávateľa (simultánne tlmočenie – maďarský a slovenský jazyk).
 - g) Pozvať miestnych výrobcov pôsobiacich v Podunajsku.
 - h) Zabezpečiť pre návštevníkov catering pre 100 osôb a služby podľa dohody s partnerom.
 - i) Vypracovať kompletnú dokumentáciu podujatia (pozvánka, prezenčná listina, fotodokumentácia).

3. Poskytovateľ berie na vedomie, že predmet zmluvy je financovaný zo zdrojov: Európskeho fondu regionálneho rozvoja - Program cezhraničnej spolupráce Interreg Danube Transnational Programme.

II. Povinnosti zmluvných strán

1. Poskytovateľ je povinný dodať predmet zmluvy najneskôr do 30.11.2018.
2. Objednávateľ sa zaväzuje poskytovateľovi zaplatiť sumu za splnenie predmetu zmluvy uvedenú v Čl.3 tejto zmluvy.
3. Poskytovateľ sa zaväzuje, že zachová mlčanlivosť o všetkých skutočnostiach súvisiacich s realizáciou tejto zmluvy, ako aj o všetkých skutočnostiach a informáciách získaných od objednávateľa.
4. Poskytovateľ sa zaväzuje, že bude zaobchádzať s informáciami, údajmi objednávateľa, ako s dôvernými informáciami. Poskytovateľ sa zaväzuje, že takéto dôverné informácie

nebude bez predchádzajúceho písomného súhlasu objednávateľa ďalej kopírovať a/alebo poskytovať tretím osobám s výnimkou tretích osôb, ktoré zabezpečujú splnenie predmetu tejto zmluvy.

- Objednávateľ sa zaväzuje, že poskytne poskytovateľovi pravdivé a neskreslené informácie potrebné na realizáciu objednaných služieb v rozsahu zodpovedajúcom požadovanej odbornej pomoci a vytvorí tým poskytovateľovi podmienky pre výkon jeho činnosti v zmysle tejto zmluvy.

III. Cena diela a platobné podmienky

Zmluvné strany sa dohodli, že cena za predmet zmluvy je nasledovná:

	Cena za služby v EUR s DPH
Cena za vypracovanie dokumentu	4 200,00 Eur

IV. Platobné podmienky

- Objednávateľ sa zaväzuje poskytovateľovi zaplatiť sumu za poskytnuté služby podľa Čl. 3 tejto zmluvy.
- Objednávateľ uhradí cenu za vykonanie predmetu tejto dohody na základe daňového dokladu – faktúry. Faktúra bude vystavená jednorazovo na celú sumu, po uskutočnení propagačného podujatia Tour & Picnic v rámci projektu INSIGTHS. Splatnosť faktúry je 30 dní odo dňa jej vystavenia.
- Akákoľvek platba zo strany objednávateľa voči poskytovateľovi sa považuje za uhradenú v deň jej pripísania na účet poskytovateľa.

V. Záverečné ustanovenia

- Objednávateľ zodpovedá za zabezpečenie potrebných podkladov súvisiacich s predmetom tejto zmluvy. Tieto podklady objednávateľ v úzkej súčinnosti a za pomoci poskytovateľa zabezpečí v najkratšom dohodnutom termíne.
- V prípade, ak objednávateľ predloží poskytovateľovi nesprávne údaje, resp. informácie, poskytovateľ nezodpovedá za prípadné následky a škody, ktoré by týmto objednávateľovi vznikli.
- Poskytovateľ sa zaväzuje poskytovať služby podľa požiadaviek odberateľa v náležitej kvalite.
- Poskytovateľ sa zaväzuje k diskretnému používaniu informácií.
- Vzťahy neupravené ustanoveniami tejto zmluvy sa riadia všeobecne záväznými právnymi predpismi.
- Túto zmluvu možno meniť a dopĺňať len na základe vzájomnej dohody oboch zmluvných strán, pričom akékoľvek zmeny a doplnky musia byť vykonané vo forme písomného

a očíslovaného dodatku k zmluve odsúhlaseného a podpísaného všetkými zmluvnými stranami.

7. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami.
8. Zmluva sa vyhotovuje v troch rovnopisoch, z toho jeden pre poskytovateľa dve pre objednávateľa.
9. Zmluvné strany vyhlasujú, že si zmluvu riadne prečítali, rozumejú jej a na znak súhlasu ju podpisujú.
10. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania oboma zmluvnými stranami. Zmluva nadobudne v súlade s ust. § 47a Občianskeho zákonníka účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia Objednávateľom, za predpokladu, že Objednávateľ obdrží kladné stanovisko Riadiaceho orgánu k realizovanému verejnému obstarávaniu.
11. Dodávateľ (poskytovateľ) je povinný strpieť výkon kontroly/auditu/kontroly na mieste súvisiaceho s dodávaným tovarom/prácami/službami kedykoľvek počas platnosti a účinnosti Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku, a to oprávnenými osobami a poskytnúť im všetku potrebnú súčinnosť. Oprávnené osoby sú:
 - a) Poskytovateľ a ním poverené osoby,
 - b) Útvar následnej finančnej kontroly a nimi poverené osoby;
 - c) Najvyšší kontrolný úrad SR, príslušná Správa finančnej kontroly, Certifikačný orgán a nimi poverené osoby,
 - d) Orgán auditu, jeho spolupracujúce orgány a nimi poverené osoby,
 - e) Splnomocnení zástupcovia Európskej Komisie a Európskeho dvora auditorov,
 - f) Osoby prizvané orgánmi uvedenými v písm. a) až e) v súlade s príslušnými právnymi predpismi SR a EÚ.

V Komárne, dňa 4. 10. 2018

V Komárne, dňa 4. 10. 2018

Objednávateľ:



European Centre for Territorial Cooperation
Európske centrum pre územnú spoluprácu
European Territorial Cooperation
Európske územné spoluprácu

POIS Danubij

Hlavná ulica 14, Komárno, Slovenská republika
IČO: 4529021 DIČ: 2023160761
www.poisdanubij.eu

Poskytovateľ:



PODUNAJSKO
DUNAMENTE
OBLASTNÁ ORGANIZÁCIA CESTOVNÉHO RUCHU
Námestie slobody č. 1, 943 01 Šturovo
IČO: 500 92 499, DIČ: 21 20 16 7225

Príloha č. 1

Plnenie požiadaviek zadávateľa:	Jednotkové ceny v EUR bez DPH
Zabezpečenie propagačného materiálu podľa komunikačných kritérií DNP	500,-
Uviesť partnera vo všetkých tlačných a mediálnych výstupoch k podujatiu	200,-
Zabezpečiť umiestnenie loga partnera a projektu INSiGHTS na pozvánkach a plagátoch k podujatiu, na internetovej stránke a Facebook stránke a na ostatných propagačných materiáloch organizátora podľa komunikačných kritérií DNP.	300,-
Zabezpečiť partnerovi konferenčnú sálu resp. prezentačný priestor na základe spoločnej dohody o rozmeroch konferenčnej sály resp. prezentačného priestoru.	500,-
Zabezpečiť konferenčnú techniku (dataprojektor, plátno s dostatočnou vizibilitou pre účastníkov).	200,-
Zabezpečiť prekladateľské služby podľa požiadaviek objednávateľa (simultánne tlmočenie- maďarský a slovenský jazyk).	300,-
Zabezpečiť pre návštevníkov catering pre 100 osôb	1 900,-
Vypracovať kompletnú dokumentáciu podujatia (pozvánka, prezenčná listina, fotodokumentácia).	300,-
Cena spolu za služby v EUR bez DPH	4 200,-
DPH 20%	
Cena spolu za služby v EUR s DPH *	4 200,-

V Komárne dňa 4. 10. 2018


**PODUNAJSKO
DUNAMENTE**
OBLASTNÁ ORGANIZÁCIA CESTOVNÉHO RUCHU
 Námestie slobody č. 1, 943 01 Štúrovo
 IČO: 500 92 499 DIČ: 21 20 16 7225

podpis a pečiatka

